

KELET.

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

1882.

Kolozsvár, péntek, február 10

Tizenkettődik évfolyam.

A PANSZLÁVIZMUS.

Több ellenzéki lapban olvastuk azt a vigasztalóást, hogy a panszlavizmus ép úgy, mint a pangermánizmus vagy panrománizmus kivihetetlen czélok után küzd és egyik ügy, mint a másik nem bir történelmi alappal.

Kétségtelen, hogy a nemzetiségi eszme összes függelékeivel csak az újabb kor találmánya, s a történelem nem igen nyújt reá példát, hogy az egy nemzethez való tartozásnak érzete oly világ-átalakító erővel lépett volna fel, mint a jelen korban. Nagy hiba volna azonban, e miatt félreismerni a mutatkozó jelenségeket. Az újabb kor az eszme és közvélemény kora a régebbi idők egyéni hatalmasságok korával szemben. A nép amakkor csak mint eszköz szolgált a személyes hatalom kezében, ma meg a nép a hatalom és önmaga választja meg eszközeit.

Nem hagyható figyelmen kívül, hogy a közérzettel képződésének ma egy olyan módjával állunk szemben, mely azelőtt nem létezett. A közlekedési eszközök rendkívüli fejlettsége és az irodalom útján az egymástól legtávolabb lakó népek között egységes eszme és egységes akarat születik meg. A mit a népek egymásra nézve kölcsönösen czélszerűnek tartanak, legyen az panszlavizmus vagy bármiféle más vezér eszme, ha megvannak apostolai, az újabb kor megteremtette hozzá az eszközöket is, hogy az egymástól messze eső vidékek lakóinál egyaránt gyökeret verjenek s a nélkül, hogy azt a tényleges intéző hatalmak észrevennék, erdő nő ott, a hol csak pusztaságot sejtettek. A czélszerűsége alapított eszme ma napság a legnagyobb földi hatalom és nagy mérvű rövidlátás bárkitől, ha az ily eszmék létezését és következményeit ignorálni iparkodik.

Van-e valaminek történelmi háttere, avagy nincs, a lényegen keveset változtat. A mi népekre nézve üdvös és hasznos a historia beleegyezése nélkül is útát tör magának. Aztán a panszlavizmus, pangermánizmus- és panrománizmusra ez a feltevés nem is áll. A panrománizmus eszméje a benne résztvevő Franciaország segítségével Olaszország egységét állította helyre; a pangermánizmus az apró német államcskákból Európa első hatalmasságát hozta létre; a panszlavizmus új államokat teremtetni keleten és céljához következetesen közeledik, s hogy ez eszme valami, melylyel tanácsos számot vetni, ezer és ezer jelenség igazolja. Tény, hogy

A KELET TÁRCZÁJA.

ISTEN VELED!

Balzac Honoré beszélya.
(Végé.)

A mióta orvos létére csak örültséggel foglalkozott, több prophetiai tehetőséggel bíróta lált; sőt olyanokra is akadt, kik lelki szemekkel mind azt látták, mi csak rájuk közelben a vagy távolban vonatkozott, s a mi az utasok állítása szerint több vad törzsnél rendes jelenség.

A mint az ezredes kiszámítá, Stephanie reggeli kilenczre haladta át azt az át Beresina-éket, s egy tarack-lövés riasztotta fel, mely száz lépésnyire süttetett el a hely szinétől. Ez szolgált jeladásul. Ezer paraszt kezdett orditozni, oly kétségbeesett kiáltást hallatva, mitől akkor rémültek meg az oroszok, mikor az elkésették halál vagy rabzoltság martalékán látrák magukat saját bibájuk folytatán.

E kiáltásra, az ágyulövésre a grófnő kiugrott szekereből, örvénylő aggodással rohant a hóba, megpillantotta az elégetett bizonacokat s azt a végzeteljes tuját, melyet a jeges Beresinára bocsátottak. Fülöp öngyagy ott állt s kardjával a tömegre hadonázott. De Vandieres aszszony sziv tagyaszó sikolylyal rohant az ezredes elé, ki szivdobogva állt ott. Majd megállt s bizonytalanul nézte ezt a különös látványt. Egy percz alatt míg egy villámias tarhat, szemében az az értelem nélküli fény villant meg, mit a madaraknál, csodálunk; majd homlokára csapta kezét élénk kifejezésével a gondolkodásnak, s

az összes szláv fajok között az együtt-érzésnek és az egy akarataknak oly nagy mérvű közvéleménye fejlődött ki, mely szellemileg őket egy testté forrassza, s ha bármely tagját érinti az ellen az egésznek fáj és az összes megajdul.

E szellemi összeköttetésnek kézzelfogható jele a hercegovinai és dalmáciai lázadás által az összes szláv világban megindult mozgalom. Nincs e mozgalman semmi szépitgetni való, tárgyilagoss politikusnak következtetnie kell még arra is, a mi alatta rejlik. A szlávok felkelnek Hercegovinában és Szt. Pétervárott, jajgatja el magát. Rengeteg pénz indul segítségére a néhány száz főre menő kalandoroknak és Lembergben elfogatások történnek panszláv conspiratio miatt. Az Adriától a Jegestengerig mozgalom kél a miatt, hogy néhány szláv lázadót rendre akarunk szoktatni. Ha a panszlavizmus még ma is ilyen nagy és ily jó szervezettel bir, akkor következtethetni arra is, hogy mivé nőheti ki magát ezután.

És ezek a következtetések különösen a magyar nemzetnek sok meggondolásra adhatnak okot. Ez idő szerint bármily éktelen lármát is csapjon ez a czápa, dacozára a sok kőszá hirnek, nincs mit tartanunk attól, hogy az egész mozgalom éltető lelke, Oroszország is hivatalosan beleárja magát a megindított mozgalomba. De mi lesz ezután? A szláv elemekkel hazánk is nem kis mértékben van megáldva. Ausztriában pedig a németiség majdnem élethalál harcot vív vele. Olyan tényezővel van tehát dolgunk, melylyel előbb utóbb kikerülhetetlen a lezámolás. Hogy mikor lesz, azt még nem határozhatni meg, de hogy meglesz, az bizonyos.

Ne téveszsze ezt szem elől a mi ellenzékünk, mely alkotmányosságunk jelenlegi formáit felforgatni és a hadsereg létszámát leszállítani törekszik.

A képviselőház közoktatási bizottságának a középiskolai törvényjavaslat tárgyalásának előkészítése czéljából kiüldött albizottsága Baross Gábor elnöke alatt tegnap d. u. 5 órákor ülést tartott.

Az elnök megnyitván az ülést, mindenkéltől a mult ülés jegyzőkönyve hitelesített; bemutatott ezután a közoktatási miniszter levele, melyben képviselétől Szász Károly min. tanácsost bizza meg, s Ferencz József unitarius püspök távirata, melyben Kováry László egyh. gondnokot kéri az unitarius egyház részéről meghívni, mi meg is történt.

Ekkor Szász Károly min. tanácsos emel szót s kinyilatkoztatja, hogy az albizottság első

reá meredt erre az élő emlékre, erre a multa, mely most megjelenítve állt előtte, hirtelen Fülöp felé fordítá fejét s meglátta őt.

A tömeg borzadályos csendben állt ott. Az ezredes csak lihegett s nem mert szólni. Az orvos arcán könyvek peregtok. Stephanie szép arca gyöngén megcsiszozódott; s e színváltozás végén arca gyermek-lány ragyogó üdőségét ölté magára. Egész ábrázata biborpirba hajnalodott. Életerejét s boldogsága, az értelem lángjainál égés gyanánt aradt szét lényén. Göröcs ránkás fogta el a tetőtől talpig. Eltűnőmenyek egy percz alatt mentek végbe s égi sugárral, lelkes tüzzel összpontosultak Stephanie szemében. Ő élt, ő gondolkozott! Összerzezzent, tán a félelemtől. Isten másodszor is feloldá néma nyelvét s új lángot vetett e kialudt lélekbe. Az emori akaratérő villanyos árájával ismét feléleszté a testet, honnan annyi ideje száműzve volt.

— Stephanie! kiáltott az ezredes.
— Oh Fülöp, te vagy? szólt a szegény grófnő.

Az ezredes tárt reszkető karjaiba futott, a két szerelmes ölekezése megrémíté a körül állókat. Stephanie könyvekben tört ki. Hirtelen kiszáradtak könnyei, s mintha villám érintette volna megmörövelt s elhaló hangon szólt:

— Isten veled, Fülöp! Szeretlek, isten veled!

— Oh, ő meghalt! kiáltott fel az ezredes, széttárva karjait.

Az öreg orvos unokájának élettelen hulláját vette karjaiba, fiatal bévvel ölelte át, egy farakásra vitte, s melléje állt. Reszkető kezét alig bírta a grófnő szíve fölét tartani: ugy nézte a halottat. Stephanie szíve nem volt többé.

— Tehát csakugyan! szólt meg, hol a

üléséről némely lapokban adott tudósításban neki tulajdonított nyilatkozatot (a katolikus egyház képviselőinek meg vagy meg nem hivatása tárgyában) nem ugy s nem azon összefüggésben mondotta, mint az szájába adatott s azt semmi tekintetben magáénak nem ismervén, az abból vont rosszakaratú consequentiákat határozottan visszautasítja, hivatkozva az albizottság összes tagjaira.

Az elnök e nyilatkozatot a tényállással megegyezőnek találván, további észrevétel nélkül felhívta a bizottságot a napirenden lévő tárgy megvitatására.

Haynald Lajos bíbornokérsek előadja, hogy az albizottságban leendő részvétellel csak hat nap előtt bízott meg, s mintán időközben fontos országos küldetésben is kellett eljárnia, a törvényjavaslatot áttanulmányozni alig volt ideje, de álláspontja tiszta és határozott: a katolikus egyháznak mint iskolatartóknak jogait az alkotandó törvénnyel szemben határozottan és erőlyesen védeni kötelessége s elhatározása; összeállított egy emlékiratot, mely azonban végleg csak ma fog szövegeztetni; nem ellenzi, hogy a mint az most össze van állítva, mindjárt fel is olvassassék; ezen munkálat csakis általános elveket tartalmaz, de a részletekre nézve ma még módosításait elő nem terjeszthetvén, tekintettel az ügy fontosságára és arra, hogy saját bibája nélkül jutott azon helyzetbe, miszerint a tárgyalásokkal szemben megbízóinak álláspontját a részletes kérdésekre nézve most még nem formulázhatja, azon kéressel járul a bizottság elé, hogy egyelőre emlékiratának kinyomtatása rendeltessék el s a mai napra kiüldött részletes tárgyalás megkezdése rövid időre halasztassék el.

Országgyűlés.

A képviselőház ülése

febr. 8-án.

A belügyminiszterium költségvetés tárgyalásánál Rakovszky István előadó ajánlja el fogadásra a költségvetést.

Simonyi István ugy látja, hogy sem az ipar, sem a kereskedelem, sem a földmívelés érdekei az országgyűlésen képviselve nincsenek.

Ezen bajokon csak a következő indítvány volna képes segíteni:

A munkások, a földmívelők, az iparosok, kereskedők, tanárok, hivatalnokok, lelkészek sora rakozzának, s testiletileg külön-külön választásuk képviselőiket, természetesen egy kidolgozandó kuics nyomán. Ily módon alapuljon a közügy, a munizipium és az országgyűlés. Csak ily módon szűnhetnék meg azon égszértelen viszony, melynek folytán a magánérdek ellentétben van a közjóval, melynek tolytán mindig számossabb a népnek azon része, mely az államban elleneséges intézményt lát, mely őt csak kenyérkeresetében gatolja, melyben a legnagyobb ur az

mozdulatlan ezredesre, hol unokahugára tekintve, kinek arczára a halál oly ragyogó szépséget, percznyi dicsővet árasztott, mintegy szép jövő zálogán.

— Igen, meghalt!
— Ah, ez a mosoly! kiáltott Fülöp. Néze, ő mosolyog! Lehetéges-e?

— Már meghidegült, felelt Fanjat orvos.
De Sucey előre lépett, hogy kiragadjja magát e rémitő látványból. Aztán megállt, azt a dallamot kezdé fitytyolni, melyet az örült értett volt, de mikor kedvese nem rohant feléje, ingatag léptekkel távozott, mint a ki ittas, egyre fitytyolt, de vissza nem fordult többé.

De Sucey Fülöp táborúkat igen szeretetre méltó, s kivált nagyon vidám embernek tartotta a társaság. Nehány napja, egy bölgy kíválsón bókolt érte, hogy olyan jó kedvű s mindig egyforma.

— Oh asszonyom, szólt de Sucey, elég drágán fizetem meg tréfásságotom esténként, mikor egyedül vagyok.

— Marad ön valaha egyedül?

— Soba! felelt amaz mosolyogva.
Ha egy mély emberismerő s perczben látta volna de Sucey báró arcját, tán összerözen tőle.

— Ugyan miért nem nőstül meg? kérdé ismét az a bölgy; neki több leánya volt neveleöntézetben. Ön igen gazdag, nemessége ősi; teheséges ember, a jövő öre mosolyog!

— Igen, felelt a tábornok; de van egy mosoly, mely engem megöl.

Másnap csodálkozva hallotta a bölgy, hogy de Sucey az éjjel föbe lötte magát. A magasabb társaságokban különféleképp vélekedtek e rendkívüli esetről; mindenki okát kutatta. Az egyes

adóvgrehajtó. A magasabb politika csakis ily módon lelno gyökeret a nép akarataiban, a választó testületek válhatóanuk morális hatalommá.

Irányi Dániel kijelenti, a mit különben, a ház is észrevehetett, hogy Simonyi István csupán saját nézeteit tolmácsolta. Mindaz, a mit Simonyi ajánlott, létezett a multban s azon viszonyokra senki sem akar visszamenni.

Hogyan azon erkölcstelen és ledér irány ellen szölvajon fel, mely különösen a népszínházban követtetik. A ledér sikamlós operettek erkölcsteleueknek tartja. Fájdatom, vannak olyanok, kik ilyenekben találják gyönyörűségüket. (Németh Albert közbeszólt: Az öreg urak! Dertültség.) De a színház nem arra való, hogy ily romlott izlésű emberek tetszését megnyerje. (Általános helyeslés.)

Felkéri a belügyminisztert, hogy saját hatáskörében hasson oda, hogy a színházaknál az erkölcsiégre különös figyelem fordittassék. Ezuttal csak kéri a kormányt; ha nem lenne ennek sikere, más intézkedéseket fogna kérni a háztól, mert el van határozva nem tűrni, hogy Magyarország a közszemérem és közerkölcsiég bármely czim alatt lábbal tapostassék. (Élénk helyeslés.)

A központi igazgatás költségei erre megszavaztatnak.

A főispánok költségénél Orbán Balázs felhívja a kormány figyelmét, hogy e költségek, minthogy a főispáni intézmény felesleges, megakaratathatók lennének, annyiál inkább, mert van több főispán, ki feléje sem néz meggyéének. Rakovszky előadó utal az újabb törvényekre, melyek a főispánra fontos teendőket ruháztak.

Tisza Kálmán miniszterelnök kijelenti, hogy ha Orbán bebizonyítja azt valamely főispánról, hogy az feléje sem néz meggyéének, az 24 óráig sem lesz főispán. A ház a költségeket megszavazta.

A nemzeti színház rovatánál Tisza Kálmán szölvat s Irányi előbbi megjegyzéseire reflektál. Kijelenti, hogy a kormánynak nincs oly hatásköre, mely megegedné a sikeres közbelépést az Irányi által jelzett irányban.

Az ülés tovább foly.

Törvényjavaslat

a pénzügyi közigazgatási bíróságról.
(Vége.)

13. §. A törvények és az azok alapján kiadott rendeletek érvényességének megbíralása tekintetében az 1869. IV. cz. 19. §-ának hatálya oly értelemben, mint az az 1879. XL. cz. 10. §-ában is körvonaloza van, a pénzügyi közigazgatási bíróságra is kiterjed.

14. §. A p. ü. közigazg. bíróság saját illetőségét hivatalból állapítja meg.

okoskodók a maguk természete szerint kártyát, szerelmet, nagyravágyást, rendezetlen anyagi viszonyokat emlegettek ama katastropha magyarázatánál, mely egy 1812-ben kezdődött dráma-nak volt végjeleneke. Csak két ember, egy hivatalnok s egy öreg orvos tudta, hogy de Sucey báró amaz erős emberek közé tartozott, kiknek isten elég szerencsétlen hatalmat adott arra, hogy naponként győztesen végzódjék valami ismeretlen rettenetes szűrnnyel folytatott küzdelmük. S hogy ha egy perczre isten elvonja tőlük segítő kezét, összestörnek.

Franciaiból:

(r.)

A CSAVARGÓ.

Rajz: Ada Christentől.

A kis taln népe mély álomban pihent, csak a koresmából hallezott ki vidám kurjongatás és zene-hangja. A klárinét élesen visított, a hegedű sirt a barna Lajos kezében s a nagy bőgő mérgesen morgott közbe-közbe. De a fáradt cigányok is mind lassabb tempóban huzták, a klárinét egyszerre elhallgatott, a hegedű hangosan felsóvított meg egyszer, aztán pohár csengés, rekedt kialtozás és üdvözlések hallszottak, s a nyikorgó ajtók és kapuk dühösen csapódtaak be s végre itt is usztelen csend állott be, ép ugy mint a falu más házaiban.

A késői dőszőlők nagyobbára csendesen osontak haza felé, csak egyik tett ugy, mintha énekelni akarna, s e közben vidáman félig tánczolva támolyogott tova a keskeny utcán, azonban az ő rikácsolásai is csakhamar elhangzottak az éj csendjében.

A baktér előjött gnyhójából és kimért

Hirdetési díjak.

Egy négyszög centiméternyi tér ára 2 kr. Súlyegdi minden hirdetés után 80 kr. Nagyobb és gyakoribb hirdetéseknek külön kedvezményt is nyújt a kiadóhivatal.

Hirdetéseket felvesznek:

Bécsben: Oppelk Alajos Stadt Stubenbasti Nr. 2. (Kokhau) der Wollzeile 38. Haasenstein et Vogler (Wallfisch-gasse 10) Rud. Mosse Publicistische Bureau. Budapest: Haasensto. sa Vogler hirdetés közv. irodája. Goldberger A. hirdetések v. v. irodája Budapestben Szarvitzot 3. ar

Elgiltitési csekkok

garancid sora után 26 kr. az ar. ártatandó.

15. §. Ha a felebbezett határozatot illeték-telen hatóság hozta, vagy ha az eljárás lényo-ges alakiságai megsértettek, a p. ü. közigazg. bíróság a határozatot megsemmisíti s az előbbi esetben az ügyiratoknak az illetékes hatósághoz leendő áttételét, az utóbbi esetben újabb hatá-rozathozatát rendeli el.

16. §. Ha a pénzügyi közigazg. bíróság a felebbezett ügynek érdemleges elintézhettesé vé-gett a tárgyalás kiegészítését rendeli el, ezt a felebbező fel felebbezését felterjesztő hatóságtól kívánhatja.

Ily esetben nem nyilvános ülésben hatá-roz, és 14—60 nap határidő alatt kívánja be az adatokat.

17. §. A felebbező fél a tőle bekívánt ada-tokat a kiüldött határidő alatt adja be.

A kir. adófelügyelő vagy pénzügyigazga-tóság köteles a fel nyilatkozatát illetőleg 48 óra alatt a felterjesztést megtenni.

18. §. A kívánt adatok beszolgáltatására kiüldött határidő letelte után a felebbező fél al-tal utcalan beadott nyilatkozatban felhozott ér-veket figyelembe nem véve, a p. ü. közigazg. bíróság a rendelkezésre álló egyéb adatok alap-ján érdemleges ítéletet mond.

19. §. A pénzügyi közigazgatási bíróság határozatait a felebbezés érdemére nézve ítélet alakjában, minden más intézkedésre nézve vég-zés alakjában adja ki.

20. §. Az ítélet a felek kérelmén túl nem meho.

21. §. Ugy ez ítéletet, mint a végzést in-dokolni kell.

22. §. Az ítélet vagy végzés kézbesítés és végrehajtás végett azon hatóságnak adatik ki, mely a felebbezést a bírósághoz beterjesztette.

23. §. Ha olyan eset fordul elő, midőn méltán kérdésre válik, hogy ez ügy olyan ter-mészeti-e, melyben a pénzügyi közigazg. bíró-ság van hivatva ítélni, vagy tisztán közigazg. intézkedés alá tartozik: a felebbezést felterjesztő közigazg. hatóság köteles a közigazg. hatóság érdekében felszólalni s a felterjesztés alkalmá-val világosan felvetni az illetékesség kérdését.

24. §. Ha a pénzügyi közigazg. bíróság illetékesség tekintetében olyan ítéletet mond ki, mely a közigazgatás czélszerűt vezetőetésére, fő-kép elvi jelentőségénél fogva veszélyesen gátló befolyást gyakorolhat: a pénzügyminiszternek joga van az esetet, csupán az illetékességi kér-dés elvi elbíralása végett a minisztertanács elé terjesztetni, melynek döntvénye a törvényhozas további intézkedések irányadó lesz.

25. §. A p. ü. miniszter felhatalmaztatik, hogy a p. ü. közigazgatási bíróság eljárását ren-deleti uton szabályozhassa s az életbeleptetés és végrehajtás körül szüksegesnek mutakozó intéz-kedéseket tegye.

26. §. Ezen törvény rendelkezései kiterjed-nek a magyar korona országai egész területére azon módosítással, hogy mitűtan Horvát Szlavon-

léptekkel járt fel-le az utcákon, óvatosan kö-rülnézve, megtette körjáratát a koresma körül, elénekelt az egy órát éjfélt után elment a kas-tély hosszú kőfala előtt s kongó léptekkel ismét vissza ment örházába.

Itt-ott ugatni kezdett egy házörz eb, egy másik folytatta s a rövid féláloms utatás is csakhamar bejárta házról-házra az egész kis fa-lut. Olykor meg egy feljeditő lö nyertése hang-zott fel, s e zajra a szintén feljeditő baromfi éles sivítással felelt.

Végre ismét csendes lett minden. A kores-ma udvarán a fészér alól egy bizonytalan alak bujt óvatosan elő, formátlan szürkés gomolyhoz hasonlón inkább, mint emberhez. Kínosan el-vánszorgott a szembe fekvő kastély kőfalához, s eltűnt a sugár jegenyek és árnyas hársak éj-sötétjében.

A kastély tavából a békák danája hang-zott fel, oly egyformaságban, mint az óra ke-tyegése. A nyári éjnek nezetlen csendes snob-gása, ama titokteljes enyhe zörejt, mely a légen át rezeg, mely a vízekből kipiermetül s mely egy háznak minden zugából árad, előnté a kastélyt is a park kellő közepén. A kőd és a kekes hold-fény csillogó fátolyként borította a harmatos gyepet, az ezüst színbén fénylő fak andarait, az ingó virágokat s a park fehér-márvány szobrait.

A búzke kastély a kekes átréggő légárba burkolva emelkedett fel éjnek, s mint egy ve-res kialvó tüzesillagocska fénylett agyik ablaká-ból egy felvillanó láng az átlátszó kődiátalon-át. Az uraló éjjeli lámpájának fénye volt az.

A szép szőke nő, vakító fehér csipke pár-nái közt félig ülve, félig fekvve, zümmögő maga-ban a csárdás dallamát, melyre kevéssel előbb még tánczolt volt, aztán nysskáról s karjairól

országokban a közg. bizottságok teendőit a p. ti. igazgatóság teljesíti: ezen országokban az I. §. 1) pont alatt említett esetekben is a felelősség tárgyat a p. ti. igazgatóság határozatai képezik, s hogy a felelősség kivétel nélkül a p. ti. igazgatóságnál adandók be.

27. §. Ezen törvény által nem érintetnek a községek iránti törvények és szabályok ellen elkövetett kihágásokra néző bírói hatósággal járhatóztott kir. törvényeségekről szóló 1871. LXVI. törvénycikk 1. §-ának 1874. XL. t. cz. által érvényben tartott intézkedései.

28. §. Ezen törvény 188... hó... lép életbe a végrehajtásával a pénzügyminiszter bizárik meg.

Budapest, 1882. febr. 7.

Gr. Szapáry Gyula, s. k.
m. kir. pénzügyminiszter.

A dél-szláv lázadás.

A dél-szláv lázadásra vonatkozólag írják a „B. K.”-nak: A hercegovinából, valamint Dalmácia déli részeiből a közös pénzügyminisztériumhoz és hadügyre néző beérkező összes jelentések konstatálják, hogy a lázadás az utóbbi napok folyamán kiterjedés és erő tekintetében sehol sem fokozódott, úgy hogy előrelátható, hogy a nyugalom valószínűleg rövid idő alatt helyre lesz állítva és hogy a hadügyi adminisztráció a részre megazavazott nyolcz millió forintnyi hitelrel tan ki fog jöhetni. Ha azonban valamely többézzésséget mindazonáltal szükségessé tenné a delegációk egybehívását, a kormány a delegációkat apríl közepére szándékozik Bécsbe szítani.

Szkobelew tábornok hirhelt beszéde erőlyes fellépésre bírta Németországot. Ugyanis Bismarck herceg, midőnjárt a beszéd közzététele után Schweinitz nagykövet után távirati kérdést intézett Giershez, hogy mit jelentson Szkobelew beszéde. Giers azt felelte, hogy a beszédről semmi tudomása nincs. Ezt Berlinben hivatalos, de „saveru” gyanánt fogták föl, mert világosan bizonyítja, hogy a tábornok nem volt felhatalmazva olyan nyilatkozatok tételére. Midőn azonban több panszlav irányú lap folyvást osztrák-magyar ellenes cikkeket közöl, Schweinitz újabb sürgőnyt kapott Bismarcktól, melynek következtében kijelentette Giersnek, hogy ez esetre, ha kitűnnek, hogy ő az orosz sajtót támogatja vagy azzal szemben tulságos elnözési tanusit, ő (Schweinitz) valószínűleg abba a helyzetbe fog jutni, hogy bejelentse az orosz császárnak visszavívását. Együttal föl van halmazva annak kijelentésére, hogy Németország a maga érdekeit idéntülkálja Ausztria-Magyarországgal érdekeivel.

Aksakow lapja vezércikkét közöl, mely telve van a szláv törzserokonok iránti rokonszenvvel, és melyet a „Golosz” felhívásnak mond egy Ausztria-Magyarországgal elleni háborúra. A cikk eszmemenete a következő: Ausztria-Magyarország csapatai elárastják a Balkánfel-szigetet a szláv szellem teljes ellojtására; ez az Oroszország elleni hadjáratot jelenti. Minden csepp szláv vér boszúra hi fel. Továbbá megjegyzi Aksakow, hogy a kormány szándékai előtte ismeretlenek, de aligha fogja követni a szentpétervári liberalizmus lapjainak tanácsait, mert nincs más eszköze, hogy a harczoló hercegovinaiak iránti jogosult részvét nyilvánulást megakadályozza, mint, hogy a nemzeti mozgalom élére álljon és az orosz diplo-

leoldja a csillogó ékszereket, egy üntett pillantást vet a szemben levő nagy tükörbe, s feloldva aranyzókat hajfonadékaikat, boldog mosolylyal mereng valamely kedves emléken.

A hálószobában nagy a rekkenőség, a lámpa világa seregeve lobog. Az ifjú grófné kinyitja az ablakot s kinéz a csendesen sühogó éjbe. Közel, egészen közel egy madárka csicsereg álmanban csendesen, s részen a tiszta kék egen egy hulló csillag fut nyilsehesen alá.

Arcza még most is mosolyog, s a selyem házcipőbe bújtatott parányi lábaszkái élénken verik az ütenyeket a dalhoz, mely fölfeben zsong. De egyszerre fűtlet egy sohajtás, egy mély, fájdalmas, egyetlen hűgő sohaj éri s egy hang — egy jól ismert, de rég, rég elfeledt hang nyögi: Dora!...

A vidáman mosolygó nő, mozdulatlanul és halálápadtan áll ott, akár csak pompás kertjének márvány szobra. Lelke kintva cimereng, de emlékeiben nem kél egy alak sem, a ki egykor e hang volt. Ez egyetlen hang egy lebeg előtte, mint egy régi álomkép; és még so! — félve, remegve tekint le, de a hold sötét felhők mögé bujt, sötét lett, csendes néma és pusztaság honol mindenütt, csak az éji szélben zörög gyengén a haraszt. A lámpa vörös világa magasan fellobban, rémesen sitereng s azután seregeve birtelen kialszik... Sürrű, áthatlan erőtege veszi körül a nőt, kerekre nyílt szemekkel, még egyszer letekint, aztán reszketve bezárja az ablakot, dideregve dől ágyára — és sir! Szíve melyét végtelen koserli fájdalom járja át, a könnyek önkénytelenül fakadnak szembe, s mint egy félénk gyermek sírva alszik el...

(Folyt. köv.)

mácziának megadja a helyes irányt. E fejtegetések ellenében a „Golosz” megjegyzi, hogy egy nagy birodalom politikáját nem szabad az érzelmeknek vezetni. Megfontolás nélkül, meg gondolatlanul kezdtek meg az utolsó török háborút, és mi volt — kérdi a szentpétervári lap — az eredmény? Erre válaszulon Aksakow, a ki egy második szomorú kísérletet sürget.

Hivatalosan jelentik: A szorajevói főparancsnokság febr. 7-én este 11 órakor jelenti Obadics vezérőrnagy febr. 5-én Focsából több rendbeli támadásokat intézett a nagyobb oszlopokra nézve csak nehezen megközelíthető ellenfel ellen. A támadások Susjenóból és a lumicsi karulából intéztettek. Az ellenség mind a két hadoszlopot kikerülte, csak délután bukkant a balszárony levő csapat a lázadókra, mire tüstént harcz fejlődött ki. A 75 sz. gyalogezrednek három katonája sebet kapott. A lumicsi karulánál is csak este folé váltattak lövések a fölkelőkkel. A támadó előnyomulást folytatják.

Páncsova febr. 8. Popovics Kosta Belgrádból és Kumanovai Krstics Laza hirhedi panszlav agitatorok Varsóból Belgrádba utazván, szerdán virradóra itt városunkban felismeretettek és elfogattak. Összes irataik lefoglaltattak. A vizsgálatot Wittigschlager városkapitány irányában vezet.

Érdekes eredmények várhatók.

TÖRVÉNYHATÓSÁG KÖZBŐL.

D. szat. mártón febr. 6.

Közigazgatási bizottság ülés.

A mai ülésen főispán gróf Behlen Gabor elnököl. Az ülés megnyitása után feloivastattak: a távol maradtak igazoló jelentései; — a közgyűlésnek airtala, melyben tudatja, hogy január havi gyűlésén, a közigazgatási bizottságba az onnan kilépett Réz Mihály helyébe Kispál Sándort választotta be; és végül gróf Haller Jenő abbeli jelentését, hogy a közigazgatási bizottsági tagságról lemond. — E jelentések tudomásul vétettek, és a legutóbbi a közgyűléssel oly felkéréssel közzétették, hogy új választás után az üresedésbe jött helyet betölteni meztartassák. Az alispáni jelentés a közállapotokat, a személy és vagyon biztonsági viszonyokat kielégítőnek mondja — az által-egészség ügyet illetőleg fel-mondja, hogy Zágor községében a lovak között a ruh torjadt el, s általa 95 drb. lo meglepre, de orvosi gyógykezelés alá vétettek, ugy színtén a tovább hurezlás megállítására az orvos-törli intézkedések is fogantatba vétettek. Be-jelentette továbbá mult hóban befejezett ügyei mi ügyeket. Ezek szerint a süvényitai és baznai jegyzők dorgálással büntetettek a gyamlatóság meghagyásának késedelmes teljesítéseért. Végül megemlítette, hogy közigazgatási beadványi jegyzőkönyvre január havában összesen 11 darab érkezett — melyek el is intéztettek.

A kir. adófelügyelő előterjesztése szerint, a mult hóban 12,608 ir egyenes államadó folyt be. Kedvezőtlenebb eredmény mutatkozik az illetékek, bór, hús-kávé, ezukor és sör fogyasztási adók fizetésénél, mit az adófelügyelő a szolgabírók lanya eljárásainak tulajdonit, a javaslatba is hozta, hogy az adónekem behajtása körül nagyobb tevékenység kifejtésére utasítsanak, mit a bizottság el is fogadott, s az erde-lomben a szolgabírákhoz rendeletet monesztett.

Az árvaszéki elnök, midőn az árvaltgyek mikénti állásáról a mult hóban teljesen kimeri-

tő jelentést tett, ez alkalommal csak annak megemlítésére szorítkozott, hogy a mult hóban be-érkezett 288 drb. beadványból 287 fel is dolgoztatott.

A kir. mérnök jelenti, hogy a mult hóban közmunka napazámok nem használtattak fel — az utak általában jók — a vállalkozók 614 kavics hasábot szállítottak ki. Forgalmi akadályok elő nem fordultak. Bemutatja továbbá a gőz kazánok őszveirásáról szóló kimutatást, melyszorint a megye területén összesen, csak négy gőzkazán van, melyek közül egy lisztőrlésre, három pedig gazdasági célokra — legfőképpen cséplésre használtatik.

A kir. ügyész előterjesztése szerint a mult hóban 48 büntvizsgálat lett megindítva, ezek közül futasabbnak csak egyet jelez, t. i. egy rabási kísérletet, melynek a csendőrök által tett jelentés rövid történetét abban adta elő, hogy b. szat-miklósi Bodi Todor, ki 15 frot vitt a kültőlővári postára, kültőlővári Drogán Vasília és ismeretlen társa, az uton, azon cselebből, hogy pénzült megfosszák megtámadták, s csak egy közlelő szekérnek látára, hagytak fel a támadással — és távoztak el. — A foglyok egészségi viszonyát, és élelmezését kielégítőnek mondja, megjegyezvén, hogy fogyeimi eset nem fordult elő.

A közegészségi állapotokat a főorvos nem találja kedvezőnek, mennyiben a vörös himlő a megye csaknem őszves községeiben járványként uralkodik; a ronszó toroklob szorványosan több helységben, járványként Kültőlővár és Pépe községeiben lépett fel, előbbiben kilenc, beteg közül elhalt hat, — utóbbiban husz beteg közül elhalt öt: három gyógykezelés alatt van, — a többi gyógyult.

Ezek után előadtattak a magánlelek ügyei, ezek közül legtöbb vitára adnak mindig alkalmat, az adófelügyelőség által leszámolás című végbevitt miveletek alapján messzi évekre visszamenőleg tett új adókírovások, a vita rondén csaknem mindig sziderül, a tulbuzgóságból eredő tévedés. De fájdalom ily tévedésnek sok aó fizető kell, hogy megadja díjat, mert nem ismerve a pénzügyi törvényeket és miniszteri rendelöket, az adófelügyelőség kirovásait, törvényt alapulóknak tartja, s a helyett, hogy az illetékellen kirovás ellen orvoslást keresne, ille- nek, fanak panaszoja a tulterheltséget, s szép csendesen exekuatelni engedj javait, vagy önkéntesen fizet.

Az államnak épen nem áll érdekében, illetékellen adókirovásokkal terhelni polgarait, s legfőbb, mire nézve valamely cselezerüt var az adózó közönség az: hogy a pénzügyi közegek tulbuzgóságból eredő téves eljárásai a helyes utra vezetessenek, s nyerhessen biztosítást az adófizető a felől, hogy illetékellen kirovásokkal, és követelésekkel nem terhelteik.

Az ülés az ügyek letárgyalása után d. u. 1 órakor befejeztetett.

A közép iskolai törvényjavaslat tárgyalása.

(Eredeti tudósítás.)

A középiskolai törvényjavaslatot Budapesten tegnap d. u. folytatlagosan tárgyalta a középiskolai tanaregylet választmánya. Elnök: Berecz Antal. A törvényjavaslat tjből feloivastott és annak 1—11 §-ig csekély módosítással elfogadtott, a 12 §-nál Sárly igazgató ezen §-nak el-

jobbán csak Józika és Jókai regényeiből merítettem. Az ő szellemük befolyása alatt állottam, s a Detonata, Csetály Máre, a Hát-szeg fenséges vidéke, az Aranyosnak illett romantizmust lehelő völgye élték, lelkeimben. E kies föld, melyhez annyi magasztos történelmi emlék fűződik, mely elővára volt a rómaiaknak, mily boldog nemzetet táplálhat bércein; a dicő idők tapasztalatain érelt, mily kulturális fejlődés élhet gazdag városaikban. Kicsoda Kolozsvárnak hallam nevezte e várost s képzelmem róla megfelelő képet alkotott. Itt, hol a római ősök gazdag telepei álltak egykoron, hol kulturális életök számos emléke, buzdító példát szolgáltatott a későbbi nemzedéknek, a fejlődés mily magas fokán álló viszonyokat fogok találni, milyen tökéletes közegészségi intézkedéseket, milyen csatornázást, vízvezetést, milyen ivóvizet, hiszen ennek bírével már messze találkoztam volt s nem egy erdélyitől hallám dicősrni a Talpas kitűnő vizét.

Hegyes vidéken születte, a gránitfalak kristály ereiben számtalanszor öltám szomjamat, azóta sokszor vágytam csillámló hajjai után s édes reményeivel gondolkodtam vágyamnak ezentuli bő kielégíthetése.

Kiábrándulásom esztelenség nem tartozik ide; megtaláltam legnagyobb részét annak, a mikről a költőkben olvastam s ez nagy vigaszt nyújtott, csak saját phantasiam csalt meg, mely merészebb volt következtetéseiben a költőknek.

Az itt fakadó kristály erek sehogy sem tudtak izleni. Először magamban kerestem a hibát, de nem sokára meggyőződtem arról, hogy az itt fenforgó viszonyok között jó ivóvizet egyáltalán nem szolgáltatnak a város talaja. Mitán a jó ivóviz az egészség fenntartásának egyik tényezője, elhatároztam, hogy a közegészség érdekében az illetékes körök figyelmét ez irányban föl fogom hívni, a mit biztos sikerre való kilátással

bagyását indítványozta ami egyhangulag el is fogadtattott. A 12 ik § kimaradása után egész 17-ik §-ig minden megelégyzés nélkül elfogadtattott. A 17-ik § következőleg módosított „azon növedékek; kik fontos ok miatt elmaradtak a jövő év elején pótló vizsgálatot kötelesek tenni.” 17—24 §-ig nem volt kifogás. A 24 § helyett Berecz Antal következő szöveget ajánl, ami el is fogadtattott. „Egy gymnasiumban legalább 6. Az igazgató teljes intézeteknél 10, a nem teljeseknél legfőlebb 15, a szaktanáro 18, a rajztanár és tornatanár 20 óránál többre — he-tenként nem kötelezhetők.” Az igazgató 18, a tanáro 26, a rajztanár és tornatanár 38, heti tanítási óráiul többre saját tanintézetükben semmi esetre sem vállalkozhatnak.

Azok kik köteles óraszámuknál többet tanítanak a többletért megfelelő külön díjban részesítendők.

Más tanintézetben ugy az igazgatók, mint a tanárok csak az iskola felsőbbségének történt bejelentése mellett taníthatnak, de oly módon, hogy az által tanintézetükben adott óráikkal együtt ne haladja tul összes tanítási óra számuk. Az ily tanítástól azonban, az iskola felsőbbségének indokolt előterjesztésére ugy az igazgatók mint a tanárok a vall. és közokt. minster által eltilthatók.

Az igazgatók és tanárok (országos) vármegyei, városi, községi és egyházi képviselők (bizottsági tagok) lehetnek, de fizetéssel járó hivatait vagy rendes alkalmazást el nem vállalhatnak. Hogy mennyiben vállalhatnak el polgári jogaik gyakorlatából, akár pedig szellemi tevékenységükből eredő oly tisztességet vagy oly megbízást, melynek vitele vagy végrehajtása saját tanintézetük tanítási idején felül esik azt esetről-esetre előzetesen az illető iskolai felsőbbség határozza meg.

A többi §-ok egész 56 §-ig elfogadtattak. A törvényjavaslat ily alakban a képviselőház közoktatásügyi albizottságnak bemutatóndó.

A többi §-okra nézve a legközelebbi napokban történnék megállapodások. Az ülés 7 óra kor véget ért.

A földtani társulat ülése.

(Eredeti tudósítás.)

A magyarországi földtani társulat ma délután, Zsigmondy Vilmos elnöke alatt székülést tartott. Ez ülésen első sorban

Matyasovszky Jakab értekezett a Sajómeleki szentelőpokról, különös tekintettel a baró Radvanszky család 10.000 holdas hazai uradalmán Borsodmegyében létező szentelőpokra, mely vidéket értekező a mult tavasszal vizálgatta meg. Értekező a nevezett vidéken tett beható geológiai tanulmányai alapján következő bírálatot ad.

A terület rondkiült szengazdag és tekintve azt, hogy 1, a szentelőpek mindenütt könnyen megközelíthetők s jobbára a völgy fenék fölött fekszenek tehát emelésre szükség nincs. 2, hogy egy szilárd kagylópad kitűnő fedőt szolgáltat ugy, hogy a szentelőpeknek faácsolat nem szükséges és 3, tekintve a szentelőpek kedvező fekvését a rudabányai völgy torkolatánál hol nagyszabású vasmedvek és vasérc fekhelyek vannak, továbbá a Sajó völgyben, hol báró Rotschild által vasmedüfinitok felállításra szándékolatik, tekintve végül, miként idővel a magyar alföld

csak is ugy vétem elérhetőnek, ha a város talajvizet pontos és kimerítő vegyi vizálgatnak teszem tárgyává s a nyert eredmények alapján teszem meg jelentésemot.

E cselebből hoztam t. egyetemenük math. term. karának 1879. tavaszán tartott egyik ülésében azon indítványt, hogy Kolozsvár vizviszonyainak megvizsgálására a kar pályázatot hirdesson ki azon alaphól, melyet a város munice felállítását biztosított évenként pályáttelekre az egyetemnek. A pályázat ki löv irva és két vegyészúvendék, Gaspar és Köpe urak, a vegytani intézet laboratóriumában hozzá fogtak a nagy munkához, melyet egy év felőssé alatt, fájdalom nagyon is sok eredményvel megoldtak.

A vizálgat eczélja volt exakt módon tudomást szerzeni a földi, hogy mennyire telnek meg Kolozsvár talajvizet az egészségotan követelményeinek; van-e egyáltalán a bírálatot kiálló ivóviz és makkora azon anyagok mennyisége, a melyekből az ivóviz artalmas voltára következtetést vonni lehet.

Mitán ekként körvonaloza a feladat az egészségotan keretén belül állt, a megindított vegyi vizálgat tárgyáa a viznek csakis azon tulajdonságai- és alkatrészeinek meghatározását jelöltem ki, melyeknek ismerete nélkülözhetlen, valamely viznek egészségotan szempontból való megítelésére.

A vegyi vizálgat feladatául tűztam ki e cselebből:

- a) a vizben oldva levő összes titálóanyagoknak (sóknak);
- b) a keménységi foknak;
- c) a chlor;
- d) a salétromosság;
- e) a salétromsav;
- f) az ammoniak;

(Folyt. köv.)

szénszükséglete nagyobbára ezen területről fogództetni: nem forog föl kétség az iránt, hogy a kérdéses terület e fekete gyémántjai egy nagyszerű, tartós és jövedelmező szénbányászatnak fogják alapját képezni.

Halaváts Gyula a mult (1881) évi földtani felvételek alkalmával megvizsgált területnek Fehértéplom Kubin környékének földtani viszonyait adja elő bemutatván egyttal a vidéknek általa készített földtani térképét s az ott gyjtött közzeteket és s közzeteket.

A feloivasó ülés választmányi ülés követte melyen folyó ügyek intéztettek el.

A Kisfaludy társaság ülése.

(Eredeti tudósítás.)

A Kisfaludy-társaság ma délután 5 órakor tartá Gyulay Pál elnökelete alatt tagválasztó ülését. Ez ülésen első sorban a f. hó 12 én, vasárnap d. e. 10 órakor az akadémia dísztermében tartandó ünnepélyes közülés napirendje álapított meg. E szerint a Gyulay Pál elnöki megnyitó beszédén és Boethy Zsolt tükári jelentésén kívül öt feloivasás lesz: Vadnai Karoly emlékbeszéde Tóth Kálmán föltől, Szász Károly „Báiban” című költeménye, Bereczik Árpádtól „A fehér rókák” című vigbeszély, ij. Ábrányi Kornéltól „Dajka mese” költemény s Ágai Adóltól „Magyar női típusok” rajz.

Ezután a két kitűző volt pályázat döntött el. A történelmi beszélyre 14 pályamű érkezett meg, de valamennyi oly silány, hogy a pályadíj egyiknek sem adható ki. Megemlítet csupán „Az öreg baróné temetője” című körtői beszély érdemeit.

A műfordításra beérkezett 17 pályamunka közül a pályadíj Byron „Laura” fordítójának adatik ki. A jelíges levélke a közülésen fog felbontatni. Dícséretet aratott a „Zoch rab” epód a Sola-nahme-ből fordítása; jelíges levélkeje csupán a szerző beleegyezésével fog felbontatni.

Kitűztettek a mai ülésen az új pályakérdések és pedig az első pályakérdés „a magyar színészet története a nemzeti színház megnyitására”, jutalma 200 arany, a második „egy kitűnő magyar nő életrajza” jutalma a Lukács Krisztina nevét viselő alapítványból 500 forint.

Végül a tagválasztásra került a sor. Ezuttal 4 rendez és két kültag helye volt betöltendő. Jelölt mintegy 11 volt. Megválasztattak rendez tagokká Paulay Ede, Endrődy Sándor, Heinrich Gusztáv és Mikszáth Kálmán; kültagokká Neugebauer László és Cassone Péter.

Egyéb tárgy nem lévén, az ülés 1/2 óra kor véget ért.

A várpalotai rablőgyilkos elítélte-tése.

Veszprém febr. 7.

A megyeház kistermében, mely a várpalotai dráma utójátékának öt napon át színhelye volt, már három óra előtt leirhatlan tolongás volt. Közétszáz hallgató, köztök vagy ötven urbólgy szorongott a korlát mögött.

A törvényszék tagjai 4 óra 20 perczkor foglaltak el helyeiket, a közönség leirhatatlan feszültséggel közt.

Az elnök parancsára fölvezetik a vádlottat. Izgalom moraja fut végig a közönségen. Minden szem az ajtó irányul, mely kevés vártatva kinyílik és két feltűzőtt szurony börtönré-

g) a vizben jelenlevő és eloxydálható szerves anyagok mennyiségének meghatározását.

Megvizálgandó vizektől választama a következő 15, a város különböző pontjain fekvő kutak vizét:

Bánffy, Talpas, Stadler, Széchenyi, Muzsumkeri, György Mihály fele, Györgyfalvi, Sétatéri uj, Tanácsbáz előtti, Belmonosor-utcazi, Kilt-magyar-utcazi, a református collégium előtti, a vegytani intézet, a „Sas” vendéglő és a belkírály utcaiban fekvő egyik kutak.

Mindegyik viz 8-szor lett megvizsgálva és pedig 1879. június első és második felében, september első és második felében. 1880. Január első felében, március második és április első felében. E szerint a vizálgat egy egész évszak idejére torjadt ki.

Parluzamban ezen analízisekkel a kutak szomszékban talájának levegője is megvizsgáltott, mely becses felvilágosítást nyújtott azon folyamatok mérvéről, melyek a talajban, a kutak közelében végbemennek.

Az ezen vizálgatoknál nyert eredményeket, melyeket kivonatban a táblázatok tüntetnek elő, lesz szerencsém ezen alkalommal a melyen tisztelt hallgatóságnak bemutatni, előre bocsátva az egyes alkatrészek meghatározására. felhasznál eljárások elvének rövid ismertetését.

A kultur államok egészségügyi commissiói azon megelégyzésre jutottak, hogy a vizeknek egészségi szempontból való hivatalos megvizsgálásánál egy megállapított „normale” szerint kell eljárni; ezen normale a földölet alkatrészekre nézve azt tűzi ki, hogy ezeknek mennyisége ne legyen 500 milligrammál, tehát 5 decigrammál több egy literben.

Magyar kir. államvasutak menetrendje. (Keleti vonal.)

Ervényes 1881. évi május hó 15-étől.

Nagyvárad—predeal irány Kolozsvárról.												Predeal—nagyvárad irány Kolozsvárról.																					
Allomások		Gyors-vonat		Személy-vonat		Vegyes vonat		Menetjegy árak				Allomások		Gyors-vonat		Személy-vonat		Vegyes vonat		Menetjegy árak													
		202. sz.		204. sz.		202. sz.		II. oszt.		III. oszt.				201. sz.		203. sz.		201. sz.		II. oszt.		III. oszt.											
		óra	perc	óra	perc	óra	perc	frt	kr.	frt	kr.			óra	perc	óra	perc	óra	perc	frt	kr.	frt	kr.										
Nagyvárad (Vendéglő)	Elind.	3	25	5	00	6	50	6	29	4	49	Predeal	Elind.	1	09	—	—	—	—	14	87	10	62										
M.-Telegd	"	3	56	5	42	8	17	5	31	3	79	Brassó (Vendéglő)	"	2	16	6	13	7	25	13	63	9	75										
Rév	"	4	31	6	24	10	00	4	36	3	12	Földvár	"	2	44	6	52	8	35	12	73	9	09										
Csucsá (Vendéglő)	"	5	28	7	28	12	41	2	96	2	12	Apáca	"	3	03	7	23	9	34	12	12	8	65										
Bánffy-Hunyad	"	6	01	8	05	2	13	2	06	1	47	Ágostonfalva	"	3	18	7	51	11	00	11	58	8	28										
Egeres	"	—	—	8	50	3	30	1	16	—	83	Homoród-Kőhalom	"	3	52	8	41	12	48	10	56	7	54										
Kolozsvár (Vendéglő)	Erk.	7	08	9	40	4	58	—	—	—	—	Erked	"	—	—	9	41	2	49	9	45	6	75										
Kolozsvár	Elind.	7	18	10	14	8	00	—	—	—	—	Héjasfalva	"	4	54	10	15	4	01	8	79	6	28										
Apahida	"	—	—	10	36	8	37	—	55	—	39	Segesvár (Vendéglő)	"	5	07	10	32	4	29	—	—	—	—										
Gyéres	"	8	30	12	04	10	54	2	14	1	53	Segesvár	"	5	12	10	52	5	23	8	38	5	99										
Kocsárd (Elágazás M.-Vásárhely felé)	Erk.	8	51	12	38	11	43	2	84	2	03	Erzsébetváros	"	5	40	11	31	6	49	7	48	5	34										
Kocsárd (Vendéglő)	Elind.	8	53	12	48	12	23	—	—	—	—	Medgyes	"	6	01	12	06	8	10	6	74	4	82										
Maros-Ujvár	"	—	—	12	56	12	35	3	12	2	23	Kapus (Elágazás Nagy-Szeben felé)	Erk.	6	13	12	24	8	38	—	—	—	—										
Felvincz	"	—	—	1	03	12	52	3	13	2	24	Kapus (Vendéglő)	Elind.	6	31	12	30	9	50	6	33	4	52										
Nagy-Enyed	"	9	17	1	27	1	42	3	67	2	62	Mikeszása	"	—	—	12	49	10	30	5	92	4	23										
Tövis (Elágazás Gyulafehérvár felé)	Erk.	9	33	1	47	2	17	4	24	3	03	Hosszu-Aszó	"	—	—	1	05	10	54	5	55	3	97										
Tövis (Vendéglő)	Elind.	9	40	2	07	3	00	—	—	—	—	Balászfalva	"	7	03	1	25	11	39	5	18	3	70										
Karácsonfalva	"	—	—	2	35	3	48	4	90	3	50	Karácsonfalva	"	—	—	1	40	12	06	4	60	3	50										
Balászfalva	"	10	09	2	50	4	17	5	18	3	70	Tövis (Elágazás Gyula Fehérvár felé)	Erk.	7	30	2	06	12	49	—	—	—	—										
Hosszu-Aszó	"	—	—	3	07	4	44	5	55	3	97	Tövis (Vendéglő)	Elind.	7	37	2	26	2	18	4	24	3	03										
Mikeszása	"	—	—	3	23	5	15	5	92	4	23	Nagy-Enyed	"	7	54	2	48	3	04	3	67	2	62										
Kapus (Elágazás Nagy Szeben felé)	Erk.	10	42	3	41	5	44	6	33	4	52	Felvincz	"	—	—	3	10	3	47	3	13	2	24										
Kapus (Vendéglő)	Elind.	10	49	3	51	6	52	—	—	—	—	Maros-Ujvár	"	—	—	3	17	3	58	3	12	2	23										
Medgyes	"	11	03	4	11	7	42	6	74	4	82	Kocsárd (Elágazás M.-Vásárhely felé)	Erk.	8	18	3	24	4	09	—	—	—	—										
Erzsébetváros	"	11	25	4	44	8	45	7	48	5	34	Kocsárd (Vendéglő)	Elind.	8	23	3	34	4	50	2	84	2	03										
Segesvár (Vendéglő)	Erk.	11	51	5	22	9	49	8	38	5	99	Gyéres	"	8	47	4	10	5	55	2	14	1	53										
Segesvár	Elind.	12	11	5	32	10	33	—	—	—	—	Apahida	"	—	—	5	38	—	—	—	55	—	39										
Héjasfalva	"	12	26	5	50	11	15	8	79	6	28	Kolozsvár (Vendéglő)	Erk.	10	7	5	50	8	47	—	—	—	—										
Erked	"	—	—	6	28	12	19	9	45	6	75	Kolozsvár	Elind.	10	17	6	28	8	20	—	—	—	—										
Homoród-Kőhalom	"	1	29	7	29	2	00	10	56	7	54	Egeres	"	—	—	7	26	10	08	1	16	—	83										
Agostonfalva	"	2	04	8	18	3	53	11	58	8	28	Bánffy-Hunyad	"	11	32	8	12	11	38	2	06	1	47										
Apáca	"	2	24	8	51	4	41	12	12	8	66	Csucsá	"	12	05	8	54	1	25	2	96	2	12										
Földvár	"	2	44	9	23	5	37	12	33	9	09	Rév	"	12	50	9	52	3	56	4	36	3	12										
Brassó (Vendéglő)	"	3	25	10	02	6	48	13	63	9	75	M.-Telegd	"	1	17	10	27	5	43	5	31	3	70										
Predeal	Erk.	4	28	—	—	reggel	14	87	10	62	Nagyvárad (Vendéglő)	Erk.	1	45	11	04	6	52	6	29	4	49											
Kapus—Nagyszebeni szárnyvonal.												Tövis—Gyulafehérvári szárnyvonal.																					
Allomások		Szem. von. 1082. sz.		Allomások		Vegy. von. 1812. sz.		Allomások		Szem. von. 1801. sz.		Vegy. von. 1811. sz.		Árak		II. oszt. III. oszt.		Allomások		Szem. von. 1702. sz.		Vegy. von. 1712. sz.		Allomások		Szem. von. 1701. sz.		Vegy. von. 1711. sz.		Árak		II. oszt. III. oszt.	
		Minden nap				Minden nap				Minden nap		Minden nap								Minden nap		Minden nap				Minden nap		Minden nap					
óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc	
Kapus (V.) Ind.	11	19	Kapus (V.) Ind.	4	25	N. Szeben (V.) I.	3	58	N. Szeben (V.) I.	10	05	6	19	5	85	Tövis (V.) Ind.	2	39	8	20	Gy. Fehérvár I.	1	01	6	24	5	01	3	59				
N. Szeben (V.) E.	1	41	N. Szeben (V.) E.	6	50	Kapus (V.) Erk.	5	50	Kapus (V.) Erk.	11	57	8	33	4	52	Gy. Fehérvár E.	3	11	9	10	Tövis (V.) Erk.	1	33	7	14	1	24	3	03				
Kocsárd—Marosvásárhelyi szárnyvonal.												Kocsárd—Marosvásárhelyi szárnyvonal.																					
Allomások		Szem. von. 1602. sz.		Allomások		Vegy. von. 1612. sz.		Allomások		Szem. von. 1601. sz.		Vegy. von. 1611. sz.		Árak		II. oszt. III. oszt.		Allomások		Szem. von. 1602. sz.		Vegy. von. 1612. sz.		Allomások		Szem. von. 1601. sz.		Vegy. von. 1611. sz.		Árak		II. oszt. III. oszt.	
		Minden nap				Minden nap				Minden nap		Minden nap								Minden nap		Minden nap				Minden nap							
óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc		óra perc	
Kocsárd (V.) Ind.	9	12	Kocsárd (V.) Ind.	5	00	M. Vásárhely Ind.	9	07	M. Vásárhely Ind.	4	38	5	31	3	70	Csapó-Radnóth I.	10	28	5	58	1	28	3	05									
Maros-Ludas	10	08	Maros-Ludas	4	08	Csapó-Radnóth I.	11	20	Maros-Ludas	6	55	3	62	2	59	Kocsárd (V.) Erk.	12	14	7	49	2	84	2	03									

H I R D E T É S E K.

Hirdetmény.

A tordai sósfürdő minden hozzá tartozó épületekkel, felszereléssel és kisánczolt földterülettel, valamint a vendéglői helyiség használatával és kocszmárlási joggal a folyó 1882. évi április hó 1-ső napjától kezdőleg három, esetleg hat egymástáni évekre árverés útján haszonbérbe adatik; az árverezés folyó 1882. évi február hó 16-án délutáni 3 órakor fog megtartatni Torda város közgyűlési termében.

Az árverezés megkezdése előtt zárt ajánlatok is (offert) elfogadhatnak.

Felkiáltási ár évenkénti 250 frt o. é., mely összegnek 100/0 át, mint bántépénzt köteles minden árverezni kívánó az árverező bizottmány kezéhez letenni.

A részletes árverezési feltételek Torda város polgármesteri irodájában megtekinthetők.

Torda, február 3 án 1882.

A tordai sósfürdői részvény-társulat választmánya.

Pályázat.

Marosvásárhely sz. kir. város törvényhatóságánál ürességbe jött egyik alorvosi állomás — melylyel az orvosi szabad gyakorlat fenntartása mellett 300 frt évi fizetés van egybekötve — a folyó évi február hó utolsó hetében tartandó törvényhatósági közgyűlésen választás útján betöltendő levén: felhívtnak mindazok, kik ezen állomást elnyerni óhajtják, hogy ez iránti kellően felszerelt folyamodványukat

folyó évi február hó 25-ig

főispán mlts. Béli Gergely urhoz nyujtsák be.

A marosvásárhely sz. kir. városi törvényhatósági bizottságnak 1882. január 30-án tartott üléséből.

37 1—2

Kovács Samu,

polgármester.

Hirdetmény.

A marosvásárhelyi „Takarékpénztár részvény-társaság”

XIII. évi rendes közgyűlését

1882 ik évi február hó 27-én délelőtt 9 órakor a „Transsylvania” dísztermében tartja meg.

Tárgysorozata:

1. A közgyűlés vezetésére elnök választás.
2. A közgyűlés megalakulása után a szavazati jog gyakorlása tárgyában lehető sérelmek rövid szóbeli ellátása.
3. A közgyűlés jegyzőkönyvének hitelesítésére egy 3 tagú bizottság kijelölése.
4. Igazgatói jelentés a lefolyt üzleti év eredményéről — az évi mérleg előterjesztése — és az ezekre vonatkozó felügyelő-bizottsági jelentés.
5. Az évi nyereség felosztása és a felmentvény k megadása.
6. Jótékonykezélu adakozások és jutalmazások.
7. Az alapszabályok 21-ik §-a értelmében egyik igazgatónak választása.
8. Egy felügyelő-bizottsági tagnak megválasztása.
9. Két választmányi tagnak megválasztása.
10. Az alapszabályok értelmében — netalán beadandó indítványok tárgyalása.

Marosvásárhelyt, 1882. február 4-én.

Az igazgatóság.

Igazolási jegyek a takarékpénztár helyiségében a közgyűlést megelőző két napon reggeli 9 órától déli 12 óráig, délután 3 órától 6 óráig: ugyszintén a közgyűlés napján a gyűlés megkezdése előtt az igazgató-ságnal kivehetők.

SVAJCZI SAJT

Kapható a felső-landvai uradalomnál Vas megyében, kilonként 45 kr., metermázsánként 40 frtért.